

REQUEST FOR QUOTATION (RFQ)

RFQ Reference: IR42000000473

Date: 17 April 2025

SECTION 1: REQUEST FOR QUOTATION (RFQ) Supply and Delivery of Tehran TVTO IT Workshop Equipment to Tehran - Iran

International Organisation for Migration (IOM) kindly requests your quotation for the provision of **goods, works and/or services** as detailed in Annex 1 of this RFQ.

This Request for Quotation comprises the following documents:

Section 1: This request letter

Section 2: RFQ Instructions and Data

Annex 1: Schedule of Requirements

Annex 2: Quotation Submission Form

Annex 3: Technical and Financial Offer

When preparing your quotation, please be guided by the RFQ Instructions and Data. Please note that quotations must be submitted using Annex 2: Quotation Submission Form and Annex 3 Technical and Financial Offer, by the method and by the date and time indicated. It is your responsibility to ensure that your quotation is submitted on or before the deadline. Quotations received after the submission deadline, for whatever reason, will not be considered for evaluation.

Thank you and we look forward to receiving your quotations.

Approved by: Supply Chain division

درخواست پیشنهاد قیمت

تاریخ: 29 فروردین 1404

شماره: IR42000000473

بخش 1: استعلام قیمت برای تامین و تحویل تجهیزات کارگاه فناوری اطلاعات سازمان آموزش فنی و حرفه ای در تهران
با احترام، سازمان بین‌المللی مهاجرت (IOM) تقاضا می‌کند پیشنهاد قیمت خود را برای تامین کالا، انجام کار و یا ارائه خدمات به شرح پیوست 1 این سند ارائه بفرمایید.

پیشنهاد قیمت شامل مدارک زیر است:

بخش 1: سند حاضر (درخواست پیشنهاد قیمت)

بخش 2: دستورالعمل‌ها و اطلاعات مربوط به پیشنهاد قیمت

پیوست 1: جدول زمانی الزامات

پیوست 2: فرم ارسال پیشنهاد قیمت

پیوست 3: پروپوزال فنی و مالی

هنگام تهیه پیشنهاد قیمت خود، لطفاً مطابق با دستورالعمل‌ها و اطلاعات مربوط به پیشنهاد قیمت عمل کنید. لطفاً توجه داشته باشید که پیشنهادهای قیمت باید با استفاده از پیوست 2: فرم ارسال پیشنهاد قیمت، و پیوست 3: پیشنهاد فنی و مالی، مطابق با شیوه، تاریخ و زمان تعیین شده ارسال شوند. این مسئولیت شماست که اطمینان حاصل کنید که پیشنهاد قیمت شما در موعد مقرر یا پیش از آن ارسال شود. پیشنهادهای قیمت که به هر دلیلی پس از مهلت ارسال دریافت شود، برای ارزیابی در نظر گرفته نخواهد شد.

سپاسگزاریم و مشتاقانه منتظر دریافت پیشنهادهای قیمت شما هستیم.

تایید کننده: واحد زنجیره تامین

SECTION 2: RFQ INSTRUCTIONS AND DATA

Deadline for the Submission of Quotation	28 April 2025 at or before 11:00am If any doubt exists as to the time zone in which the quotation should be submitted, refer to http://www.timeanddate.com/worldclock/ .
Method of Submission	Quotations must be submitted as follows: ☐ E-tendering ☒ Email ☒ Courier / Hand delivery ☐ Other Click or tap here to enter text. Bid submission address: iomtehranprocurement@iom.int / fshirzai@iom.int If any of the supplier would like to submit their quotation documents in hard document sealed envelope can submit it within the bid submission due date to the address below. Bid submission address: No.93, West Nahid Blvd, Valiasr St., Tehran, Iran, Postal code:1966913431
Delivery Location	Iran Technical and Vocational Training Organization, Khosh Crossing, Azadi Avenue, Tehran, Iran Postal Code : 818/13445
Cost of preparation of quotation	IOM shall not be responsible for any costs associated with a Supplier's preparation and submission of a quotation, regardless of the outcome or the manner of conducting the selection process.
Supplier Code of Conduct	All prospective suppliers must read the UN Supplier Code of Conduct and acknowledge that it provides the minimum standards expected of suppliers to the UN. The Code of Conduct, which includes principles on labour, human rights, environment and ethical conduct may be found at: Supplier Code of Conduct (ungm.org) .
Conflict of Interest	UN encourages every prospective Supplier to avoid and prevent conflicts of interest, by disclosing to UN if you, or any of your affiliates or personnel, were involved in the preparation of the requirements, design, specifications, cost estimates, and other information used in this RFQ.
General Conditions of Contract	Any Purchase Order or contract that will be issued as a result of this RFQ shall be subject to the IOM General Conditions of Contract for provision of goods/services/transportation/medical services available at https://www.iom.int/do-business-us-procurement .
Eligibility	Bidders shall have the legal capacity to enter into a binding contract with IOM and to deliver in the country, or through an authorized representative.
Currency of Quotation	Quotations shall be quoted in IRR Currency
Duties and taxes	The International Organization for Migration is exempt from all direct taxes, except charges for public utility services, and is exempt from customs restrictions, duties, and charges of a similar nature in respect of articles imported or exported for its official use. All quotations shall be submitted net of any direct taxes and any other taxes and duties, unless otherwise specified below: All prices shall: ☒ be inclusive of VAT and other applicable indirect taxes ☐ be exclusive of VAT and other applicable indirect taxes
Language of quotation and documentation including catalogues, instructions and operating manuals	English/ Persian
Documents to be submitted	Bidders shall include the following mandatory documents with their quotation: For the administrative evaluation the contractor shall fill/sign and submit the following documents as an Annexes.

	☒ Annex 1: Schedule of Requirement/Technical Specifications Form duly fill/signed ☒ Annex 2: Quotation Submission Form duly completed and signed ☒ Annex 3: Technical and Financial Offer - Goods/ BoQ duly completed and signed - Valid Business License - Company information - Articles of association - Latest changes in the Trade Registry Journal - Taxpayer registration certificate - Registration certificate - Vendor Information Sheet & UN Code of Conduct RFQ all Pages to be signed and Stamped ☐ Other Click or tap here to enter text.
Quotation validity period	Quotations shall remain valid for 40 calendar days from the deadline for the Submission of Quotation.
Price variation	No price variation due to escalation, inflation, fluctuation in exchange rates, or any other market factors shall be accepted at any time during the validity of the quotation after the quotation has been received.
Partial Quotes	☒ Not permitted ☐ Permitted <i>(please specify, i.e. by LOTS only or by line item, etc)</i>
Payment Terms	☒ 100% within 20 Calander days after receipt of goods , works and/or services and submission of payment documentation. ☐ Other Click or tap here to enter text.
Contact Person for correspondence, notifications and clarifications	Contact person for correspondence, notifications and clarifications Contact person: Farid Ahmad Shirzai E-mail address: iomtehranprocurement@iom.int / fshirzai@iom.int Requests for clarification from bidders will not be accepted any later than 5 days before the submission deadline. Responses to request for clarification will be communicated in written through email by 24 April 2025.
Clarifications	Requests for clarification from bidders will not be accepted any later than 5 day before the submission deadline. Responses to request for clarification will be communicated on email by 24 April 2025
Technical Evaluation Criteria	☒ The contract will be awarded to the lowest price substantially technically compliant offer and Full compliance with all requirements as specified in Annex 1 ☐ Other Click or tap here to enter text.
Evaluation method	☒ The contract/PO will be awarded to the lowest price substantially compliant the offer specification and physical check of samples of the proposed items. ☒ Full acceptance of the General Conditions of Contract ☒ Comprehensiveness of after-sales services ☒ Earliest Delivery /shortest lead time ☐ Others <i>(for ex, environmental criteria/considerations, etc)</i>
Right not to accept any quotation	IOM is not bound to accept any quotation, nor award a contract or Purchase Order
Right to vary requirement at time of award	At the time of award of Contract or Purchase Order, IOM reserves the right to vary (increase or decrease) the quantity of services and/or goods, by up to a maximum 25% of the total offer, without any change in the unit price or other terms and conditions.
Type of Contract to be awarded	IOM will sign Purchase order with the selected and lowest bid supplier
Expected date for contract award.	15 May 2025
Policies and procedures	This RFQ is conducted in accordance with Policies and Procedures of IOM
UNGM registration	IOM is encouraging all suppliers to register at the United Nations Global Marketplace (UNGM) website at www.ungm.org . The Bidder may still submit a quotation even if

	not registered with the UNGM, however, if the Bidder is selected for Contract award of USD 100,000 and above, the Bidder is recommended to register on the UNGM prior to contract signature. For vendors who do not have the technical means to register in UNGM, the UNGM has implemented an assisted vendor registration functionality that allows IOM procurement personnel to add local vendors to the UNGM.
--	--

بخش 2: دستورالعمل و اطلاعات مربوط به ارائه پیشنهاد قیمت

مهلت ارسال پیشنهاد قیمت	8 اردیبهشت 1404 برای اطمینان از منطقه زمانی تاریخ و ساعت مهلت ارسال پیشنهاد قیمت، به تارنمای زیر مراجعه کنید: http://www.timeanddate.com/worldclock/
روش ارسال	روش‌های ارسال پیشنهادهای قیمت به شرح زیر است: ☐ مناقصه برخط (اینترنتی) ☒ ارسال با ایمیل ☒ تحویل با پیک / مراجعه حضوری ☐ سایر روش‌ها: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید آدرس ارسال پیشنهادات مالی: iomtehranprocurement@iom.int / fshirzai@iom.int فرمت فایل‌های ارسالی: PDF نام فایل باید حداکثر 60 کاراکتر داشته باشد و نباید حروف یا کاراکتر خاصی به غیر از الفبای لاتین/صفحه کلید داشته باشد. فایل‌های ارسالی نباید آلوده به ویروس یا خراب باشند. موضوع ایمیل (اجباری): موضوع اعلام شده برای این اعلام قیمت: IR42000000473 ایمیل‌های متعدد باید با نشان دادن در موضوع «ایمیل شماره X از Y» و آخرین «ایمیل شماره Y از Y» مشخص شوند. توصیه می‌شود که کل پیشنهاد قیمت تا حد امکان با کمترین تعداد پیوست ارسال شود. پس از ارسال پیشنهاد قیمت خود، باید ایمیلی دریافت کنید که رسید ایمیل شما را تأیید می‌کند.
هزینه تهیه و ارسال پیشنهاد قیمت	سازمان بین‌المللی مهاجرت صرف نظر از نتیجه یا نحوه انجام فرایند انتخاب، مسئولیتی در قبال هیچ‌گونه هزینه مرتبط با تهیه و ارسال پیشنهادهای قیمت نخواهد داشت.
آیین‌نامه رفتار حرفه‌ای تامین‌کنندگان	همه تامین‌کنندگان آتی باید مقررات رفتار حرفه‌ای تامین‌کنندگان سازمان ملل متحد را بخوانند و تصدیق کنند که حداقل استانداردهای مورد انتظار تامین‌کنندگان سازمان ملل متحد را فراهم می‌کند. آیین‌نامه فوق، که شامل اصول مربوط به کار، حقوق بشر، محیط زیست و رفتار اخلاقی است، در تارنمای زیر قابل دسترسی است: این‌نامه رفتار حرفه‌ای تامین‌کنندگان (ungm.org)
تعارض منافع	سازمان ملل متحد همه تامین‌کنندگان بالقوه را تشویق می‌کند تا در صورتی که خود یا هر یک از شرکت‌ها و یا پرسنل وابسته در تهیه الزامات، طراحی، مشخصات، تخمین هزینه‌ها و سایر اطلاعات مورد استفاده در این پیشنهاد قیمت مشارکت داشته اند، مراتب را به سازمان ملل متحد اطلاع دهند و به این وسیله از تضاد منافع اجتناب و از آن جلوگیری کند.
شرایط عمومی قرارداد	هرگونه سفارش خرید یا قراردادی که در نتیجه این پیشنهاد قیمت صادر می‌شود، مشمول شرایط عمومی قرارداد سازمان بین‌المللی مهاجرت برای تامین کالا/خدمات/حمل‌ونقل/خدمات پزشکی موجود در تارنمای زیر خواهد بود: https://www.iom.int/do-business-us-procurement
الزامات متقاضی	متقاضی این ظرفیت قانونی را دارد که با سازمان بین‌المللی مهاجرت قرارداد الزام‌آور منعقد کند و خود در داخل کشور، یا از طریق یک نماینده مجاز، وظایف مندرج در قرارداد را انجام دهد.
واحد پولی پیشنهاد قیمت	پیشنهادهای قیمت به این واحد پولی اعلام خواهد شد: ریال
عوارض و مالیات	سازمان بین‌المللی مهاجرت از هرگونه مالیات مستقیم، به استثنای هزینه خدمات عمومی (مانند آب و برق و غیره)، معاف است و از محدودیت‌های گمرکی، تعرفه‌ها و هزینه‌های مشابه در رابطه با کالاهای وارداتی یا صادراتی برای استفاده رسمی مستثنی است. همه پیشنهادهای قیمت باید بدون هر گونه مالیات مستقیم و سایر مالیات‌ها و عوارض ارسال شوند، مگر اینکه در زیر مشخص شده باشد: ☒ شامل مالیات بر ارزش افزوده و سایر مالیات‌های غیر مستقیم مربوطه است ☐ معاف از مالیات بر ارزش افزوده و سایر مالیات‌های غیر مستقیم مربوطه است

زبان مورد استفاده در پیشنهاد قیمت و دیگر مدارک از جمله کاتالوگ‌ها، دستورالعمل‌ها، دفترچه‌های راهنما و غیره	فارسی
مدارکی که باید ارسال شوند	متقاضیان باید مدارک زیر را در پیشنهاد قیمت خود پیوست کنند: ☑ ضمیمه 1: جدول زمانی الزامات/فرم مشخصات فنی که به طور مناسب تکمیل و امضا شده است ☑ ضمیمه 2: فرم ارسال پیشنهاد قیمت که به طور مناسب تکمیل و امضا شده است ☑ ضمیمه 3: پروپوزال فنی و مالی برای تأمین کالا که به طور مناسب تکمیل و امضا شده است • پروانه معتبر کسب و کار • مشخصات شرکت • اساسنامه • آخرین تغییرات روزنامه رسمی • گواهی ثبت نام مودیان مالیاتی • گواهی ثبت • رونوشت گواهی مالیات • برگه اطلاعات فروشنده و منشور اخلاقی سازمان ملل تمامی صفحات پیشنهاد قیمت مهر و امضا شود.
مدت اعتبار پیشنهاد قیمت	پیشنهادهای قیمت به مدت 40 روز از تاریخ مهلت ارسال، اعتبار خواهد داشت.
تغییر قیمت	هیچ تغییری در قیمت به دلیل افزایش هزینه‌ها، تورم، نوسان در نرخ ارز یا سایر عوامل بازار در هر زمان در طول اعتبار قیمت، پس از دریافت پیشنهاد قیمت پذیرفته نخواهد شد.
ارسال پیشنهاد قیمت به صورت جزیی	☑ مجاز نیست ☐ مجاز است
شرایط پرداخت	☑ 100% ظرف 20 روز پس از دریافت کالا، انجام کار و یا ارایه خدمات و ارسال مدارک لازم برای پرداخت. ☐ سایر روش‌ها: برای وارد کردن تاریخ اینجا را کلیک یا لمس کنید
شخص رابط برای تماس (برای مکاتبات، اعلانات و توضیحات)	شخص رابط: بخش قراردادها و خرید سازمان بین المللی مهاجرت ایمیل: iomtehranprocurement@iom.int / fshirzai@iom.int
درخواست ابهام زدایی و توضیح جزئیات کار	درخواست‌های ابهام زدایی و توضیح جزئیات کار از طرف متقاضیان حداکثر تا 5 روز قبل از مهلت ارسال پذیرفته خواهد شد. پاسخ به این درخواست‌ها از طریق ایمیل تا تاریخ 4 اردیبهشت 1404 ارایه خواهد شد.
روش ارزیابی	☑ قرارداد به پایین ترین قیمت پیشنهادی تأمین‌کننده ای که تا حد زیادی منطبق با الزامات باشد اعطا خواهد شد. ☐ سایر روش‌ها: برای وارد کردن تاریخ اینجا را کلیک یا لمس کنید
ملاک ارزیابی	☑ انطباق کامل با تمام الزامات مشخص شده در پیوست 1 ☑ پذیرش کامل شرایط عمومی قرارداد ☑ جامع بودن خدمات پس از فروش ☑ زودترین زمان تحویل‌دهی / کوتاه‌ترین زمان تکمیل کار ☑ سایر معیارها (مانند معیارها/ملاحظات زیست محیطی و غیره)
حق نپذیرفتن کلیه پیشنهادها	سازمان بین‌المللی مهاجرت موظف به پذیرش هیچ پیشنهاد قیمت، یا اعطای قرارداد یا سفارش خرید نیست.
حق تغییر الزامات در زمان اعطای قرارداد	سازمان بین‌المللی مهاجرت این حق را برای خود محفوظ می‌دارد که در زمان اعطای قرارداد یا سفارش خرید، کمیت خدمات و یا کالاها را تا حداکثر 25٪ از کل پیشنهاد، بدون تغییر در قیمت واحد یا سایر شرایط و ضوابط، تغییر (افزایش یا کاهش) دهد.
نوع قرارداد اعطایی	قرارداد خرید PO
تاریخ مورد انتظار برای اعطای قرارداد	25 اردیبهشت 1404
سیاست‌ها و رویه‌ها	این استعلام قیمت مطابق با سیاست‌ها و روال کار سازمان بین‌المللی مهاجرت انجام می‌شود.
ثبت نام در بازار جهانی سازمان ملل متحد	سازمان بین‌المللی مهاجرت همه تأمین‌کنندگان را تشویق می‌کند تا در وب سایت بازار جهانی سازمان ملل متحد (UNGM) به نشانی www.ungm.org ثبت نام کنند. حتی اگر در بازار جهانی سازمان ملل متحد ثبت نشده باشد، مناقصه‌دهنده همچنان می‌تواند یک پیشنهاد ارایه کند، با این حال، اگر مناقصه‌دهنده برای اعطای قرارداد 100000 دلار و بالاتر انتخاب شود، پیشنهاد می‌شود که قبل از امضای قرارداد، در بازار جهانی سازمان ملل متحد ثبت نام کند. برای فروشنده‌گانی که امکانات فنی برای ثبت نام در بازار جهانی سازمان ملل متحد ندارند، یک قابلیت ثبت کمکی فروشنده در وب سایت مذکور این امکان فراهم کرده است که پرسنل واحد تدارکات سازمان بین‌المللی مهاجرت بتوانند فروشنده‌گان محلی را به بازار جهانی سازمان ملل متحد اضافه کنند.

ANNEX 1: SCHEDULE OF REQUIREMENTS

Technical Specifications for Goods:

Name of Bidder:	Click or tap here to enter text.	
RFQ reference:	IR42000000473	Date: Click or tap to enter a date.
IOM'S SPECIFICATIONS		<u>BIDDER'S SPECIFICATIONS/ Specifications Offered by the Company</u>
Description: Supply and Delivery of Tehran TVTO IT Workshop Equipment to Tehran - Iran.		The Company Must Indicate the Compliance of the Goods Offered with IOM Technical Specifications <i>Note: Equivalent items are also acceptable provided that meets the specifications, but the alternative item specification should be clearly write by supplier.</i>
Item No	Items Technical Specification	Model NO: Country of Origin: Make:
اگر مشخصات درخواستی IOM در بازار قابل تهیه است، لطفاً در ستون خالی زیر ذکر شود: "مطابق مشخصات درخواستی IOM فراهم می گردد". لطفاً در صورتی که مشخصات/برند ذکر شده در بازار موجود نبوده است، مشخصات مدنظر خود را که مطابق با حداقل مشخصات درخواستی IOM است در قسمت خالی اضافه کنید.		
1	Desktop Computers PCs: with minimum specification as below, with the mentioned brands or equivalent: کامپیوتر با حداقل مشخصات زیر با برندهای مشخص شده یا مشابه آنها Motherboard: GIGABYTE PRIME or equivalent H610M-A D4 Processor: Intel or equivalent Core i5 12400 Tray CPU Fan: CoolerMaster or equivalent Hyper T20	

	RAM: Corsair or equivalent Vengeance LPX 16GB (2 x 8GB) DDR4 3200MHz CL16 Desktop Memory Kit SSD: BIOSTAR or equivalent S160 240GB SSD Power Supply: Green or equivalent GP500A-ECO Rev3.1 Power Supply Computer Case: AWEST Espiyari or equivalent Computer Case Graphics Card: ASUS or equivalent Dual RTX 3050 OC 6GB Graphics Card Hard Disk: Western Digital or equivalent Purple WD23PURZ 2TB Hard Disk	
2	Keyboard & Mouse: Elegant or equivalent EKM-220 Keyboard – each 30 PC Elegant or equivalent EKM-220 Mouse - each 30 PC	
3	Monitor: Gplus or equivalent GDM-245LN FHD IPS LED 24" Monitor	
4	Copier Machine: Ricoh or equivalent Aficio 7002 Copy Machine Colour A3 LaserJet Multi-function (Copy, Scan, Print), ADF Print resolution 600 x 600	
5	LED Smart TV 75 Inch: Resolution: 3840 × 2160 (Ultra HD - 4K) OS: Android 11 Processor: 4-core RAM: 4GB Ports: HDMI, LAN, Wi-Fi Sound Power: 20W Refresh Rate: 100/120 Hz Gplus GTV-75SU838SX or equivalent	

6	Laptop Computer: Laptops with minimum specification as below, with the mentioned brands or equivalent: CPU: Core i7-13700hx RAM: 32 GB Screen: 16” Hard Drive: SSD 512 GB Graphic card: dedicated rtx4060 Without OS ThinkPad L16 or equivalent	
7	Router: MikroTik RB4011iGS+5HacQ2HnD-IN RAM: 1 GB, storage size 512 MB CPU: quad core RouterOS license:5, Operating System: RouterOS v7 or higher MikroTik RB4011iGS+5HacQ2HnD-IN or equivalent	
8	Switch: Cisco or equivalent WS-C3750E-48PD-SF 10-Gigabit Switch or equivalent	
9	Access Point: U6 Plus Access Point Wifi 6, Uplink GbE, POE Interface: GbE Rj45 Port U6 Plus Access Pointer or equivalent	

10	External Hard Drive: Western Digital or equivalent My Passport 2TB External Hard Drive USB 3.0 or higher, Hard drive 2 TB Data transfer speed: 5 Gb/s or higher Western Digital My Passport 2TB External Hard Driver or equivalent	
----	--	--

Delivery Requirements

Delivery Requirements	
Delivery date and time	Bidder shall deliver the goods 15 calendar days After Contract/PO signature, if you are not able to deliver by the said period, please mention your own and exact delivery lead time.
Delivery Terms (INCOTERMS 2020)	DAP
Customs clearance (must be linked to INCOTERM)	☒ Not applicable (Items should be available in local market of Iran) Shall be done by: ☐ Name of organisation ☐ Supplier/bidder ☐ Freight Forwarder
Exact Address(es) of Delivery Location(s)	Iran Technical and Vocational Training Organization, Khosh Crossing, Azadi Avenue, Tehran, Islamic Republic of Iran Postal Code: 818/13445
Packing Requirements	As per manufacturer, standard packing to secure the goods and prevent from damage
Warranty Period	12 Months after signing the contract/PO and successful delivery
After-sales service and local service support requirements	12 Months As per manufacturer standard terms
Preferred Mode of Transport	Land
Other information	Original equipment with appropriate packaging and guarantee card

الزامات تحویل دهی

الزامات تحویل دهی	
تاریخ و زمان تحویل	داوطلب باید کالا را 15 روز پس از امضای قرارداد تحویل دهد.
شرایط تحویل دهی (اینکوترم 2020)	-
ترخیص کالا از گمرک (باید به اینکوترم مرتبط باشد)	☒ صدق نمی‌کند توسط...انجام خواهد شد: ☐ نام سازمان ☐ تامین‌کننده/مناقصه‌دهنده ☐ متصدی حمل
نشانی(های) دقیق محل(های) تحویل دهی	ایران - تهران - خیابان آزادی - نبش خوش جنوبی - سازمان آموزش فنی و حرفه ای کشور
الزامات بسته بندی	-
مدت زمان گارانتی	حداقل 1 یکسال گارانتی شرکتی
خدمات پس از فروش و الزامات محلی خدمات پشتیبانی	شرکت گارانتی کننده - حداقل 1 سال
روش ترجیحی حمل کالا	زمینی
سایر اطلاعات	کالاهای ارجینال به همراه بسته بندی مناسب و کارت گارانتی هولوگرام دار

ANNEX 2: QUOTATION SUBMISSION FORM

Bidders are requested to complete this form, including the Company Profile and Bidder's Declaration, sign it and return it as part of their quotation along with Annex 3: Technical and Financial Offer. The Bidder shall fill in this form in accordance with the instructions indicated. No alterations to its format shall be permitted and no substitutions shall be accepted.

Name of Bidder:	Click or tap here to enter text.	
RFQ reference:	IR42000000473	Date: Click or tap to enter a date.

VENDOR INFORMATION SHEET¹

Please attach the latest vendor information sheet to be filled in and signed by the vendor

BIDDER'S DECLARATION OF CONFORMITY²

Yes	No	
☐	☐	On behalf of the Supplier, I hereby represent and warrant that neither the Supplier, nor any person having powers of representation, decision-making or control over it or any member of its administrative, management or supervisory body, has been the subject of a final judgement or final administrative decision for one of the following reasons: bankruptcy, insolvency or winding-up procedures; breach of obligations relating to the payment of taxes or social security contributions; grave professional misconduct, including misrepresentation, fraud; corruption; conduct related to a criminal organisation; money laundering or terrorist financing; terrorist offences or offences linked to terrorist activities; child labour and other trafficking in human beings, any discriminatory or exploitative practice, or any practice that is inconsistent with the rights set forth in the Convention on the Rights of the Child or other prohibited practices; irregularity; creating or being a shell company.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that the Supplier is financially sound and duly licensed.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that the Supplier has adequate human resources, equipment, competence, expertise and skills necessary to complete the contract fully and satisfactorily, within the stipulated completion period and in accordance with the relevant terms and conditions.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that the Supplier complies with all applicable laws, ordinances, rules and regulations.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that the Supplier will in all circumstances act in the best interests of IOM.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that no official of IOM or any third party has received from, will be offered by, or will receive from the Supplier any direct or indirect benefit arising from the contract.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that the Supplier has not misrepresented or concealed any material facts during the contracting process.

¹ [Vendor Information Sheet.xlsx](#)

² This form is mandatory to fill in and sign by every vendor who submits quotation

Yes	No	
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that the Supplier will respect the legal status, privileges and immunities of IOM as an intergovernmental organization.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that neither the Supplier nor any persons having powers of representation, decision-making or control over the Supplier or any member of its administrative, management or supervisory body are included in the most recent Consolidated United Nations Security Council Sanctions List (the "UN Sanctions List") or are the subject of any sanctions or other temporary suspension. The Supplier will immediately disclose to IOM if it or they become subject to any sanction or temporary suspension.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that the Supplier does not employ, provide resources to, support, contract or otherwise deal with any person, entity or other group associated with terrorism as per the UN Sanctions List and any other applicable anti-terrorism legislation.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that, the Supplier will apply the highest ethical standards, the principles of efficiency and economy, equal opportunity, open competition and transparency, and will avoid any conflict of interest.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I further represent and warrant that the Supplier undertakes to comply with the Code of Conduct, available at https://www.ungm.org/Public/CodeOfConduct .
☐	☐	It is the responsibility of the Supplier to inform IOM immediately of any change to the information provided in this Declaration.
☐	☐	On behalf of the Supplier, I certify that I am duly authorized to sign this Declaration and on behalf of the Supplier I agree to abide by the terms of this Declaration for the duration of any contract entered into between the Supplier and IOM.
☐	☐	IOM reserves the right to terminate any contract between IOM and the Supplier, with immediate effect and without liability, in the event of any misrepresentation made by the Supplier in this Declaration.

Signature: _____

Name: Click or tap here to enter text.

Title: Click or tap here to enter text.

Date: Click or tap to enter a date.

پیوست 2: فرم ارسال پیشنهاد قیمت

از متقاضیان تقاضا می‌شود بعد از تکمیل این فرم، شامل پروفایل شرکت و اعلامیه متقاضی، آن را امضا کنند و به عنوان بخشی از پیشنهاد قیمت خود همراه با پیوست 3: پروپوزال فنی و مالی، آن را بازگردانند. پروپوزال فنی و مالی. متقاضی باید این فرم را مطابق با دستورالعمل‌های مربوطه تکمیل کند. انجام هیچ تغییری در قالب این فرم مجاز نیست و هیچ جایگزینی پذیرفته نمی‌شود.

نام متقاضی (مناقصه‌دهنده):	برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید
شماره مرجع استعلام قیمت:	IR42000000473
	تاریخ:

برگه اطلاعات فروشنده³

لطفاً آخرین برگه اطلاعات فروشنده را پیوست کنید تا توسط فروشنده تکمیل و امضا شود

اعلامیه انطباق متقاضی⁴

بله	خیر	
☐	☐	از طرف و به نمایندگی تامین‌کننده، بدینوسیله تضمین می‌کنم که نه تامین‌کننده و نه هیچ شخصی که دارای قدرت نمایندگی، تصمیم‌گیری یا کنترل بر آن باشد یا هیچ یک از اعضای اداری، مدیریتی یا نظارتی آن، به هیچ یک از دلایل زیر مشمول حکم نهایی یا تصمیم اداری نهایی نبوده است: ورشکستگی، اعسار یا انحلال؛ نقض تعهدات مربوط به پرداخت مالیات یا تأمین اجتماعی؛ سوءرفتار حرفه‌ای جدی از جمله تدلیس، کلاهبرداری، فساد؛ رفتارهای مرتبط با سازمان‌های مجرم؛ پولشویی یا تأمین مالی تروریسم؛ تخلفات تروریستی یا جرایم مرتبط با فعالیت‌های تروریستی؛ کار کودک یا فعالیت‌های مرتبط با قاچاق و تجارت انسان، هرگونه اقدام تبعیض آمیز یا استثمارگرانه یا هر عملی که با حقوق مندرج در کنوانسیون حقوق کودک یا سایر اعمال ممنوعه مغایرت داشته باشد، اعمال غیرقانونی؛ ایجاد (یا بودن) یک شرکت صوری (کاغذی).
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که تامین‌کننده از نظر مالی معتبر و دارای مجوز مناسب است.
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که تامین‌کننده از منابع انسانی، تجهیزات، صلاحیت حرفه‌ای، تخصص و مهارت‌های لازم برای تکمیل قرارداد به طور کامل و رضایت بخش در مهلت مقرر و مطابق با شرایط و ضوابط مربوطه، به میزان کافی برخوردار است.
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که تامین‌کننده از تمام قوانین، دستورات، احکام و مقررات مربوطه پیروی می‌کند.
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که تامین‌کننده در همه شرایط به نفع سازمان بین‌المللی مهاجرت عمل خواهد کرد.
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که هیچ کارمند سازمان بین‌المللی مهاجرت یا هیچ شخص ثالثی، هیچ مزایایی مستقیم یا غیرمستقیم ناشی از قرارداد از تامین‌کننده دریافت نکرده، به او پیشنهاد نشده و دریافت نخواهد کرد.
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که تامین‌کننده در طول فرآیند تهیه قرارداد هیچ حقایق مهم و اساسی را نادرست جلوه نداده یا پنهان نکرده است.
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که تامین‌کننده به وضعیت حقوقی، امتیازات و مصونیت‌های سازمان بین‌المللی مهاجرت به عنوان یک سازمان بین دولتی احترام می‌گذارد.
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که تامین‌کننده هیچ منابعی را برای استخدام، پشتیبانی، قرارداد بستن یا تعامل با هیچ شخص، نهاد یا گروه دیگر مرتبط با تروریسم طبق لیست تحریم‌های سازمان ملل متحد و سایر قوانین ضد تروریسم مربوطه ارائه نمی‌دهد.
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که تامین‌کننده بالاترین استانداردهای اخلاقی، اصول بهروری و صرفه‌جویی، فرصت‌های برابر، رقابت عادلانه و شفافیت را اعمال می‌کند و از هرگونه تضاد منافع جلوگیری می‌کند.

[Vendor Information Sheet.xlsx](#)³

⁴ تکمیل و امضای این فرم توسط هر فروشنده‌ای که پیشنهاد قیمت ارسال می‌کند اجباری است.

بله	خیر	
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، من همچنین نمایندگی و تضمین می‌کنم که تامین‌کننده متعهد به رعایت آیین‌نامه رفتار حرفه‌ای تامین‌کنندگان سازمان ملل متحد است، که در تارنمای زیر قابل دسترسی است: https://www.ungm.org/Public/CodeOfConduct
☐	☐	تامین‌کننده مسئول است که در صورت هرگونه تغییر در اطلاعات ارائه شده در این اعلامیه، بلافاصله سازمان بین‌المللی مهاجرت را مطلع کند.
☐	☐	از طرف تامین‌کننده، تأیید می‌کنم که قانوناً مجاز به امضای این اعلامیه هستم و از طرف تامین‌کننده موافقت می‌کنم که شرایط این اعلامیه را در طول مدت اعتبار هرگونه قرارداد منعقد بین تامین‌کننده و سازمان بین‌المللی مهاجرت رعایت کنم.
☐	☐	سازمان بین‌المللی مهاجرت این حق را برای خود محفوظ می‌دارد که در صورت ارائه هر گونه اطلاعات نادرست توسط تامین‌کننده در این اعلامیه، هر قراردادی بین سازمان بین‌المللی مهاجرت و تامین‌کننده را بلافاصله و بدون هیچ مسئولیتی فسخ کند.

امضاء:

نام: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید

سمت: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید

تاریخ: برای وارد کردن تاریخ اینجا را کلیک یا لمس کنید

ANNEX 3: TECHNICAL AND FINANCIAL OFFER - GOODS

Bidders are requested to complete this form, sign it and return it as part of their bid along with Annex 2: Quotation Submission Form. The Bidder shall fill in this form in accordance with the instructions indicated. No alterations to its format shall be permitted and no substitutions shall be accepted.

Name of Bidder:	Click or tap here to enter text.	
RFQ reference:	IR42000000473	Date: Click or tap to enter a date.

Currency of the Quotation: IRR					
INCOTERMS: N/A					
Item No	Description	UOM	Qty	Unit price	Total price
1.	Desktop Computers PCs: with minimum specification as below, with the mentioned brands or equivalent: Motherboard: GIGABYTE PRIME or equivalent H610M-A D4 Processor: Intel or equivalent Core i5 12400 Tray CPU Fan: CoolerMaster or equivalent Hyper T20 RAM: Corsair or equivalent Vengeance LPX 16GB (2 x 8GB) DDR4 3200MHz CL16 Desktop Memory Kit SSD: BIOSTAR or equivalent S160 240GB SSD Power Supply: Green or equivalent GP500A-ECO Rev3.1 Power Supply Computer Case: AWEST Espiyari or equivalent Computer Case Graphics Card: ASUS or equivalent Dual RTX 3050 OC 6GB Graphics Card Hard Disk: Western Digital or equivalent Purple WD23PURZ 2TB Hard Disk or equivalent	PCS	30		
2	Keyboard & Mouse: Elegant or equivalent EKM-220 Keyboard Elegant or equivalent EKM-220 Mouse 30 PC for each	EA	30		
3	Monitor: Gplus or equivalent GDM-245LN FHD IPS LED 24" Monitor or equivalent	EA	30		
4	Copier Machine: Ricoh or equivalent Aficio 7002 Copy Machine Color A3 Laserjet Multi-function (Copy, Scan, Print), ADF Print resolution 600 x 600 or equivalent	EA	1		

5	LED Smart TV 75 Inch: Resolution: 3840 × 2160 (Ultra HD - 4K) OS: Android 11 Processor: 4-core RAM: 4GB Ports: HDMI, LAN, Wi-Fi Sound Power: 20W Refresh Rate: 100/120 Hz Gplus GTV-75SU838SX or equivalent	EA	1		
6	Laptop Computer: Laptops with minimum specification as below, with the mentioned brands or equivalent: CPU: Core i7-13700hx RAM: 32 GB Screen: 16" Hard Drive: SSD 512 GB Graphic card: dedicated rtx4060 Without OS ThinkPad L16 or equivalent	EA	5		
7	Router: MikroTik RB4011iGS+5HacQ2HnD-IN RAM: 1 GB, storage size 512 MB CPU: quad core RouterOS license:5, Operating System: RouterOS v7 or higher MikroTik RB4011iGS+5HacQ2HnD-IN or equivalent	EA	1		
8	Switch: Cisco or equivalent WS-C3750E-48PD-SF 10-Gigabit Switch or equivalent	EA	1		
9	Access Point: U6 Plus Access Point Wifi 6, Uplink GbE, POE Interface: GbE RJ45 Port U6 Plus Access Pointer or equivalent	EA	1		

10	External Hard Drive: Western Digital or equivalent My Passport 2TB External Hard Drive USB 3.0 or higher, Hard drive 2 TB Data transfer speed: 5 Gb/s or higher Western Digital My Passport 2TB External Hard Driver or equivalent	EA	3		
Total Price					
TAX					
Transportation Price (to Bushehr)					
Other Charges (specify)					
Total Final and All-inclusive Price					

Compliance with Requirements

	You Responses		
	Yes, we will comply	No, we cannot comply	If you cannot comply, pls. indicate counter proposal
Minimum Technical Specifications	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Delivery Term (INCOTERMS)	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Delivery Lead Time	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Warranty and After-Sales Requirements	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Validity of Quotation	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Payment terms	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Other requirements <i>[pls. specify]</i>	☐	☐	Click or tap here to enter text.

I, the undersigned, certify that I am duly authorized to sign this quotation and bind the company below in event that the quotation is accepted.	
<i>Exact name and address of the company</i> Company Name: Click or tap here to enter text. Address: Click or tap here to enter text. Click or tap here to enter text. Phone No.: Click or tap here to enter text. Email Address: Click or tap here to enter text.	Authorized Signature: Date: Click or tap here to enter text. Name: Click or tap here to enter text. Functional Title of Authorised Signatory: Click or tap here to enter text. Email Address: Click or tap here to enter text.

پیوست 3: پروپوزال فنی و مالی برای تامین کالا

از مناقصه‌دهندگان تقاضا می‌شود این فرم را تکمیل و امضا کنند و آن را به عنوان جزئی از پیشنهاد قیمت خود همراه با «پیوست 2: فرم ارسال پیشنهاد قیمت» برگردانند. فرم ارسال پیشنهاد قیمت. متقاضی باید این فرم را مطابق با دستورالعمل‌های مربوطه تکمیل کند. انجام هیچ تغییری در قالب این فرم مجاز نیست و هیچ جایگزینی پذیرفته نمی‌شود.

نام متقاضی (مناقصه‌دهنده):	برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید
شماره مرجع استعلام قیمت:	IR42000000473
	تاریخ:

واحد پول پیشنهاد قیمت: ریال					
اینکوترم: ندارد					
شماره	شرح	واحد اندازه‌گیری	مقدار/تعداد	قیمت واحد	قیمت کل
1	کامپیوتر با حداقل مشخصات زیر با برندهای مشخص شده یا معادل آن‌ها: • مادربرد GIGABYTE PRIME، یا معادل آن H610M-A D4 • پردازنده Intel: یا معادل آن، Core i5 12400 Tray • فن پردازنده CoolerMaster: یا معادل آن Hyper T20 • حافظه رم Corsair: یا معادل آن Vengeance LPX 16GB (2 x 8GB) DDR4 3200MHz CL16 Desktop Memory Kit • SSD حافظه BIOSTAR: یا معادل آن S160 240GB SSD • منبع تغذیه Green: یا معادل آن GP500A-ECO Rev3.1 • کیس کامپیوتر AWEST Espiyari: یا معادل آن • کارت گرافیک ASUS: یا معادل آن Dual RTX 3050 OC 6GB • هارد دیسک Western Digital: یا معادل آن Purple WD23PURZ 2TB	عدد	30		
2	صفحه کلید و ماوس: • Elegant Keyboard یا معادل آن EKM-220 • Elegant Mouse یا معادل آن EKM-220 برای هر کدام از 30 کامپیوتر	عدد	30		

		30	عدد	مانیتور GDM-245LN یا معادل آن • Gplus FHD IPS LED 24"	3
		1	عدد	دستگاه کپی Ricoh یا معادل آن Aficio 7002 Color A3 LaserJet Multi-function (Copy, Scan, Print), ADF Print resolution 600 x 600	4
		1	عدد	تلویزیون ال ای دی هوشمند 75 اینچ Resolution: 3840 × 2160 (Ultra HD - 4K) OS: Android 11 Processor: 4-core RAM: 4GB Ports: HDMI, LAN, Wi-Fi Sound Power: 20W Refresh Rate: 100/120 Hz Gplus GTV-75SU838SX یا معادل آن	5
		5	عدد	لپ تاب لپ تاب با حداقل مشخصات فنی مطابق زیر با برند مشخص شده یا معادل آن CPU: Core i7-13700hx RAM: 32 GB Screen: 16" Hard Drive: SSD 512 GB Graphic card: dedicated rtx4060 بدون سیستم عامل ThinkPad L16 یا معادل آن	6
		1	عدد	روتر: MikroTik RB4011iGS+5HacQ2HnD-IN RAM: 1 GB, storage size 512 MB CPU: quad core RouterOS license:5, Operating System: RouterOS v7 or higher MikroTik RB4011iGS+5HacQ2HnD-IN یا معادل آن	7
		1	عدد	سوییچ: Cisco یا معادل آن WS-C3750E-48PD-SF 10- Gigabit Switch	8

		1	عدد	اکسس پوینت U6 Plus Access Point Wi-Fi 6, Uplink GbE, POE Interface: GbE RJ45 Port یا معادل آن	9
		3	عدد	هارد اکسترنال Western Digital یا معادل آن My Passport ظرفیت 2TB USB 3.0 or higher, Hard drive 2 TB Data transfer speed: 5 Gb/s or higher	10
	جمع قیمت				
	مالیات				
	هزینه حمل و نقل				
	سایر هزینه‌ها (مشخص کنید)				
	قیمت کل نهایی شامل همه هزینه‌های مربوطه				

پاسخ‌های شما			
اگر نمی‌توانید این الزام را برآورده کنید، لطفاً پیشنهاد متقابل خود را بنویسید	خیر، نمی‌توانیم این الزام را برآورده کنیم	بله، این الزام را برآورده می‌کنیم	
برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید	☐	☐	دارای حداقل مشخصات فنی
برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید	☐	☐	شرایط تحویل دهی (اینکوئری)
برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید	☐	☐	زمان تحویل سفارش
برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید	☐	☐	شرایط ضمانت و خدمات پس از فروش
برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید	☐	☐	مدت اعتبار پیشنهاد قیمت
برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید	☐	☐	شرایط پرداخت
برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید	☐	☐	سایر الزامات [لطفاً مشخص کنید]

من، امضا کننده زیر، تأیید می‌کنم که مجاز به امضای این پیشنهاد قیمت هستم و در صورت پذیرفته شدن آن، مجاز به ملزم کردن شرکت زیر به این پیشنهاد قیمت هستم.	
نام و نشانی دقیق شرکت نام شرکت: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید نشانی: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید شماره تلفن: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید ایمیل: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید	امضای مجاز: تاریخ: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید نام: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید سمت امضاکننده مجاز: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید ایمیل: برای وارد کردن متن اینجا را کلیک یا لمس کنید